



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

СЪВЕТ

Брюксел, 26 ноември 2025 г.
(OR. en)

2025/0108(COD)

PE-CONS 45/25

POLCOM 291
COWEB 115
AGRI 473
UD 223
CODEC 1478

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА
за изменение на Регламент (ЕС) 2024/823 за изключителни търговски
мерки за държави и територии, участващи или свързани с процеса на
стабилизиране и асоцииране

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2025/...
НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

от ...

**за изменение на Регламент (ЕС) 2024/823 за изключителни търговски мерки
за държави и територии, участващи или свързани
с процеса на стабилизиране и асоцииране**

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207, параграф 2 от него,

като взеха предвид предложението на Европейската комисия,

след предаване на проекта на законодателния акт на националните парламенти,

в съответствие с обикновената законодателна процедура¹,

¹ Позиция на Европейския парламент от 13 ноември 2025 г. (все още непубликувана в Официален вестник) и решение на Съвета от

като имат предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) 2024/823 на Европейския парламент и на Съвета², който се прилага до 31 декември 2025 г., е създадена система от автономни търговски мерки (АТМ) между Съюза и държавите и териториите от Западните Балкани чрез освобождаване от мита и такси с равностоен ефект на някои селскостопански продукти с произход от Западните Балкани и предоставяне на достъп до обща тарифна квота за някои лозаро-винарски продукти с произход от Западните Балкани.
- (2) Настоящите АТМ за Западните Балкани обхващат два оставащи вида ползи: първо, суспендиране на специфичните мита за всички плодове и зеленчуци, за които се прилага системата на входните цени, и второ, достъп до обща тарифна квота за вината, която може да се използва по реда на заявленията, след като отделните държави от Западните Балкани изчерпят националните квоти съгласно своите Споразумения за стабилизиране и асоцииране (ССА). Въпреки ограничения обхват на настоящите АТМ, тези АТМ продължават да бъдат важни.
- (3) Системата от АТМ представлява ценна подкрепа за икономиките на партньорите от Западните Балкани, като същевременно не създава отрицателни последици за Съюза.
- (4) Поради това Съюзът следва да продължи да подкрепя уязвимите икономики в региона на Западните Балкани, като удължи срока на прилагане на Регламент (ЕС) 2024/823 с още пет години. Това удължаване доказва категоричния ангажимент на Съюза по отношение на търговската интеграция на Западните Балкани.

² Регламент (ЕС) 2024/823 на Европейския парламент и на Съвета от 28 февруари 2024 г. за изключителни търговски мерки за държави и територии, участващи или свързани с процеса на стабилизиране и асоцииране (ОВ L, 2024/823, 6.3.2024 г., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/823/oj>).

- (5) Поради това е целесъобразно срокът на прилагане на Регламент (ЕС) 2024/823 да бъде удължен до 31 декември 2030 г.
- (6) Удължаването на срока на прилагане на АТМ е в съответствие с Регламент (ЕС) 2024/1449 на Европейския парламент и на Съвета³, с който беше създаден Инструмента за реформи и растеж за Западните Балкани.
- (7) Вследствие на влизането в сила на Споразумението за стабилизиране и асоцииране между ЕС и Косово^{4*}, което е последното влязло в сила ССА, позоваванията на търговските отстъпки в областта на рибарството в член 3, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2024/823 следва да бъдат заличени, тъй като за всички страни бенефициери тези квоти бяха прехвърлени към съответните двустранни ССА.
- (8) Член 2, параграф 3 и член 10 от Регламент (ЕС) 2024/823 предвиждат противоречащи си механизми за спиране на прилагането на ползите, поради което следва да бъдат изменени, за да се създаде правна сигурност,

ПРИЕХА НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

³ Регламент (ЕС) 2024/1449 на Европейския парламент и на Съвета от 14 май 2024 г. за създаване на Инструмента за реформи и растеж за Западните Балкани (ОВ L, 2024/1449, 24.5.2024 г., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1449/oj>).

⁴ Споразумение за стабилизиране и асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, от една страна, и Косово^{*}, от друга страна (ОВ L 71, 16.3.2016 г., стр. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2016/342/oj).

^{*} Това название не засяга позициите по отношение на статута и е съобразено с Резолюция 1244/1999 на Съвета за сигурност на ООН и становището на Международния съд относно обявяването на независимост от страна на Косово.

Член 1

Регламент (ЕС) 2024/823 се изменя, както следва:

1) Член 2 се изменя, както следва:

а) заглавието се заменя със следното:

„Условия за прилагане и за спиране на прилагането на преференциалния режим“;

б) в параграф 1 буква в) се заменя със следното:

„в) участие на страните бенефициери в ефективно административно сътрудничество със Съюза, включително необходимото за проверка на доказателствата за произход, с цел да бъдат предотвратени рисковете от измами; и“;

в) в параграф 2 втора алинея се заличава;

г) добавя се следният параграф:

„4. Ако страна бенефициер наруши параграф 1, буква г) от настоящия член, Комисията може в съответствие с член 6 да спре, изцяло или отчасти, прилагането на преференциален режим съгласно настоящия регламент по отношение на съответната страна бенефициер.“

2) В член 3 параграф 2 се заменя със следното:

„2. Независимо от останалите разпоредби на настоящия регламент, по-специално на член 10, предвид изключителната чувствителност на пазарите на селскостопански продукти, ако вносът на селскостопански продукти предизвика сериозни смущения на пазарите на Съюза и на техните регулаторни механизми, Комисията може да приеме подходящи мерки чрез актове за изпълнение. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 8, параграф 3.“

3) Член 10 се изменя, както следва:

а) заглавието се заменя със следното:

„Други мерки за спиране“;

б) в параграф 1, първа алинея уводната част се заменя със следното:

„1. Когато Комисията прецени, че разполага с достатъчно доказателства за измама или че е налице значително увеличение на вноса в Съюза над нивото на обичайното производство и на обичайния капацитет за износ, тя може да вземе мерки за спиране, изцяло или отчасти, на прилагането на предвидения в настоящия регламент режим за срок от три месеца, при условие че преди това:“.

4) В член 12 втора алинея се заменя със следното:

„Прилага се до 31 декември 2030 г.“

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в ... на

За Европейския парламент
Председател

За Съвета
Председател
